



NEIGHBORHOOD SERVICES DEPARTMENT



Para conservar, mejorar e involucrar a los vecindarios de Phoenix

VERANO DE 2018

CONOZCA MÁS
SOBRE EL NSD

phoenix.gov/NSD



La norma de sistemas de enfriamiento destaca los estándares para propiedades en alquiler

El verano está aquí y el Departamento de servicios al vecino (NSD) de Phoenix quiere recordarles a los propietarios sobre su responsabilidad de brindar un sistema de enfriamiento razonable a las viviendas de alquiler según lo requerido por la Norma de preservación del vecindario de la ciudad.

La norma incluye los requisitos de temperaturas mínimas para los sistemas de calefacción, enfriamiento y ventilación en todas las viviendas de alquiler, incluidas una sola unidad o unidades para familias múltiples. El último verano, los inspectores del NSD abordaron las violaciones de los sistemas de enfriamiento en casi 20 complejos de apartamentos que afectaron a cientos de arrendatarios.

En resumen, la norma requiere que cada vivienda de alquiler enfríe de forma segura todas las habitaciones habitables a una temperatura que no supere los 86 grados Fahrenheit si se enfría por enfriamiento por evaporación; y no superior a 82 grados Fahrenheit si se enfría por aire acondicionado. La norma de la ciudad también requiere que los sistemas de calefacción, enfriamiento y ventilación en cualquier edificio se mantengan fuera de peligro, en funcionamiento y en un buen estado de reparación.

“Esto significa que los propietarios residenciales de casas y apartamentos de alquiler necesitan controlar y mantener los sistemas de HVAC de sus propiedades para verificar que el rendimiento del equipo sea adecuado y las conexiones eléctricas seguras”, explica Bob Lozier, Gerente de Cumplimiento del Código de la División de preservación de vecindarios.


“Con frecuencia vemos que los propietarios usan unidades de aire acondicionado de ventanas como sustituto de un sistema permanente. Además de no cumplir con los requisitos de la norma para los sistemas de enfriamiento instalados de forma permanente, las unidades de ventana pueden crear barreras para salir de las zonas de estar en situaciones de emergencia”, explica Lozier.

CIUDAD DE PHOENIX

Normas de enfriamiento

del Código de la Ciudad de Phoenix, Capítulo 39-5

¿Sabía que existe una norma de la ciudad que solicita que los propietarios proporcionen un sistema de enfriamiento razonable a las viviendas de alquiler?



- ✓ Todas las unidades de AC deben enfriar a 82 grados o menos
- ✓ Todos los enfriadores de EVAP deben enfriar a 86 grados o menos
- ✓ Los sistemas de enfriamiento necesitan recibir mantenimiento con el fin de tener un buen funcionamiento

39-5 Sistemas eléctricos, de plomería y mecánicos; condiciones de salud y seguridad.


B.1. Sistemas de calefacción, enfriamiento y ventilación.

Los sistemas de calefacción, enfriamiento y ventilación en cualquier edificio o estructura deben mantenerse fuera de peligro, en funcionamiento y en un buen estado de reparación. Los sistemas de calefacción y enfriamiento deben estar libres de peligros asociados con la ventilación, estado del equipo, montaje, conexiones eléctricas y otros defectos potenciales.

B.1.b. Requerimientos de enfriamiento. Cualquier vivienda de alquiler donde estén instalados dichos sistemas deben tener la capacidad de enfriamiento para enfriar con seguridad todas las habitaciones habitables, baños y duchas a una temperatura no mayor de 86 grados Fahrenheit, si se enfría por enfriamiento por evaporación u 82 grados Fahrenheit, si se enfría por aire acondicionado. Deben tomarse las medidas de temperatura a una distancia de tres pies sobre el suelo en el centro de la habitación. Debe proporcionarse el enfriamiento requerido al instalar permanentemente los sistemas de enfriamiento.

Para resolver preguntas o para obtener más información, llame al Departamento de servicios al vecino al 602-534-4444.

Para hablar con un asesor de propietario/arrendatario sobre sus derechos o para informar sobre una violación al AC, llame al 602-534-4444.



NEIGHBORHOOD SERVICES DEPARTMENT

To Preserve. Enhance & Engage Phoenix Neighborhoods

City of Phoenix

Visite phoenix.gov/nsd para obtener esta información en varios idiomas alternos.

El folleto informativo de la norma de sistemas de enfriamiento puede descargarse de phoenix.gov/nsd



Bob Lozier, Gerente de Cumplimiento del Código del NSD, demuestra para los medios locales cómo los inspectores realizan lecturas de casos de la norma de sistemas de enfriamiento como parte de la campaña de difusión de un verano seguro de la ciudad.



El NSD también es sede del Programa de propietarios y arrendatarios de Phoenix. Este grupo puede ayudar a los propietarios y a los arrendatarios a comprender sus derechos en virtud de la Ley estatal de Arizona. El personal del Programa de propietarios y arrendatarios les recuerda a los arrendatarios avisar primero al propietario sobre cualquier problema que tengan con los sistemas de enfriamiento o calefacción. Sin embargo, si el problema no se resuelve de forma oportuna, se debe informar el problema a la oficina de propietarios y arrendatarios del NSD, lo cual permitirá que la ciudad comience a investigar y a hacer cumplir los requisitos del código si se ha violado la norma.

Para obtener más información, llame al Departamento de servicios al vecino al 602-534-4444. Services Department at 602-534-4444.



La ciudad de Phoenix ha lanzado su nueva campaña de concientización enfocada en el monzón y en el calor del verano. Summer Safety (Seguridad durante el verano) proporciona información relevante y valiosa para mantenernos a todos seguros durante estos días de temperaturas de tres dígitos.

Conozca más o descargue el boletín de Seguridad del verano gratuito con toda la información en phoenix.gov/summer.

Se necesitan donaciones de agua ya que el calor extremo regresa

La Red de alivio del calor "We're Cool" (Estamos frescos) de la ciudad de Phoenix necesita ayuda para garantizar que la población vulnerable de la ciudad se mantenga hidratada cuando regrese el calor extremo.



A medida que las temperaturas máximas alcanzan marcas superiores a los 110 grados, la demanda de agua para ayudar a los que lo necesitan también aumenta.

La ciudad entregó 200,000 botellas de agua el primer mes de apertura de los centros de la Red de alivio del calor "We're Cool" (Estamos frescos).

"Hay una necesidad urgente de agua para asegurar que cualquier persona que venga a una de las 44 ubicaciones de hidratación y enfriamiento de la ciudad tenga suficiente agua para permanecer hidratada mientras descansa y se refresca", dijo la Alcaldesa de Phoenix, Thelda Williams.

Se buscan donaciones monetarias y de agua embotellada para reabastecer las reservas de la ciudad para las ubicaciones de la Red de alivio del calor "We're Cool" (Estamos frescos).

Para conocer más sobre las donaciones, llame al 602-534-0543. Para ubicar una estación de hidratación y enfriamiento de la Red de alivio del calor "We're Cool" (Estamos frescos), visite phoenix.gov/summer.

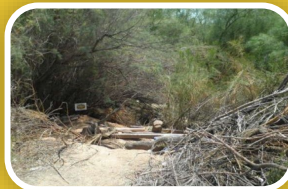
Durante el monzón recuerde...

El monzón está aquí. Durante este tiempo, las tormentas con lluvia y viento pueden ser más frecuentes o intensas que en otros momentos del año, y pueden provocar daños e inundaciones.

Para prepararse para estas tormentas, es importante que verifique su sistema de gestión de agua de lluvia en su subdivisión para asegurarse de que funcionará según lo diseñado.



Las alcantarillas, las cuencas de agua y las rejillas de desagüe de su subdivisión están libres de basura, vegetación desmedida u otros escombros que pueden restringir el flujo durante una tormenta. **Limpie el barro y los escombros de las instalaciones de drenaje.**



Los canales de drenaje y los embalses de retención no están llenos con material vegetal, basura o barro que impedirá que lleven y retengan el agua. **Retire el material vegetal y la basura de las instalaciones de drenaje.**



Los paneles de yeso normalmente están al fondo de las áreas de retención y están diseñados para permitir lentamente el flujo del agua hacia el nivel freático. Si no se mantienen, regresarán en múltiples eventos de tormentas y podrían causar problemas de inundación. **Mantener los paneles de yeso.**

Tomar estas medidas ayudará a que el agua de tormenta llegue a su ubicación prevista sin causar una erosión, inundación u otro daño excesivo en su casa o en las propiedades cercanas. Si está experimentando un mantenimiento o daño excesivo, contratar a un ingeniero profesional con licencia para realizar una evaluación del sistema de drenaje puede ayudar a identificar las mejoras. Para obtener más información sobre una variedad de temas de agua de lluvia, visite nuestra página web en phoenix.gov/PDD/StormWaterMaintenance.



Los proyectos de acondicionamiento contra las inclemencias del tiempo refrescan los meses calurosos de verano



La División de revitalización del vecindario (NRD) se puso al día con uno de nuestros participantes del programa de acondicionamiento contra las inclemencias del tiempo quien estuvo encantado de compartir su experiencia con el programa. El Sr. Steele solicitó el programa de acondicionamiento en el otoño de 2016 y luego de una inspección inicial de la casa, el Especialista de rehabilitación descubrió que el Sr. Steele estaba sin calefacción, aire acondicionado y tenía un calentador de agua a gas que ventilaba hacia la casa.

Siga leyendo para conocer la experiencia del Sr. Steele y descubrir cómo el programa de acondicionamiento puede beneficiarlo.

NRD: ¿Sr. Steele, cómo fue su experiencia general con el programa de acondicionamiento?

Sr. Steele: ¡Todo fue excelente! Todos los empleados de la ciudad y los contratistas y sus empleados fueron más allá. Mi casa anteriormente no tenía calefacción y el aire acondicionado no funcionaba tan bien. Sobrevivo con un ingreso bajo y casi perdí mi casa, pero este programa cambió eso. Ya puedo sentir la diferencia y solo hemos encendido el aire acondicionado un par de veces.

NRD: ¿Han visto ahorros en sus facturas de servicios como resultado de su participación en el programa?

Sr. Steele: Sí, solo en el primer mes he visto una factura más baja.

NRD: ¿Se siente más seguro en su casa desde que participa en el programa?

Sr. Steele: Sí, mucho.

NRD: ¿Qué les diría a otras personas que consideran participar en el programa?

Sr. Steele: Va a tener que superar muchos obstáculos pero la Ciudad y los contratistas lo lograrán y realmente lo ayudarán. Realmente valió la pena.

NRD: ¿Ha visto algún otro beneficio del programa además de los ahorros en las facturas de servicios?

Sr. Steele: ¡Totalmente! Respiro mejor y siento que el clima es mejor.

Acondicionar su casa no solo puede reducir las facturas de energía sino que también puede mejorar su salud en el proceso. Durante más de 40 años, el programa de acondicionamiento ha estado haciendo eso por millones de familias de bajos recursos.

Durante un año, el programa de acondicionamiento de la ciudad proporciona más de \$1 millón de dólares en asistencia a través de salud en los hogares y otros beneficios que no son de

energía para los residentes.

Estos son tres beneficios de salud y seguridad del acondicionamiento:

Detección de fugas de monóxido de carbono

El monóxido de carbono es un gas incoloro e inodoro que puede ser letal en determinadas dosis. El gas es producido toda vez que se quema combustible y puede dañar a las personas y a los animales. La detección temprana puede salvar vidas.

Reducción del estrés

El aumento de la asequibilidad de la energía puede reducir el estrés del hogar y aumentar la sensación de seguridad del hogar. Muchos participantes del programa de acondicionamiento informan dormir mejor y tener más energía.

Reducción de desencadenantes del asma

Determinadas mejoras del acondicionamiento, como sellado de grietas, aislamiento y nuevos equipos de calefacción y enfriamiento pueden reducir los desencadenantes del asma en el hogar. Muchos participantes con asma han informado menos hospitalizaciones y traslados a la sala de emergencia.

Los residentes de la ciudad que estén interesados en solicitar asistencia a través del programa de acondicionamiento pueden contactar al NSD al 602-534-4444 ext. 4.



Hacer que la conservación del agua sea un estilo de vida

¡El Departamento de servicios de agua y lo que hacen por usted!



El Departamento de servicios de agua (WSD) ha entregado agua limpia y sostenible y servicios de agua a los residentes de Phoenix por más de cien años. Dado que Phoenix no utiliza las precipitaciones como nuestra fuente de agua, la ciudad de Phoenix ha trabajado de forma diligente para garantizar derechos de agua a los acuíferos y pozos en toda la región. Además de proporcionar supervisión a los sistemas de agua en Phoenix, el WSD también proporciona educación y programas a nuestros residentes.

La ciudad de Phoenix quiere que los residentes piensen en la conservación del agua como un estilo de vida. Los residentes pueden acceder a talleres, materiales educativos y potenciales referencias de recursos como un medio para empoderarse en la reducción del desperdicio de agua.

Servicios ofrecidos:

- **Clases de Laboratorio práctico Stem para todas las edades**
Próximas clases: domingo 15 de julio de 2 a 4 p. m. en Juniper Library, 1825 W. Union Hills Dr.
- **Literatura de conservación y medios**
- **Programa de eficiencia de agua de la Asociación de propietarios**
- **Difusión en los colegios para los niños**
- **Talleres gratuitos de Water Smart para adultos**

Cualquier pregunta o inquietud, incluidas las preguntas sobre pérdidas menores de agua, se puede dirigir al Departamento de servicios de agua al 602-261-8367 o al conservation@phoenix.gov.

EN SUS PALABRAS...

Quería tomarme el tiempo para informarle cuánto agradezco su profesionalismo, su dedicación y su paciencia al tratar con nosotros a medida que avanzamos en el proceso para la Operación parche y pintura.

Como dueño de un negocio y residente de la ciudad de Phoenix me complace tener empleados de la ciudad como usted que nos asisten durante el proceso, que a veces fue un poco intimidante y frustrante.

Su pasión por ayudar a los dueños de negocios es clara y su servicio al cliente excede nuestras expectativas. Gracias por dedicar tiempo a responder todas mis preguntas.

Anthony Gathers
AK Gathers, Inc. DBA Ageez Hair Center



¿Sabía que el NSD ayuda a que el hecho de ser propietario sea una realidad para los residentes de la Ciudad de Phoenix?

En la fase uno del proyecto de relleno de la Villa del sur de Phoenix, se han vendido 50 propiedades o tienen un contrato.

Visite southphoenixvillage.com para obtener más información sobre oportunidades para ser propietario y asistencia con el anticipo disponible para los compradores



Nota del Director

A mis vecinos de Phoenix,

Es con una sensación agridulce que me despido de la comunidad y la organización que he amado por más de 26 años de mi carrera.

Para el momento del lanzamiento de este boletín, me habré retirado de la ciudad de Phoenix para embarcarme en una nueva oportunidad de carrera en la ciudad de Peoria como el Director de un Departamento de Servicios Humanos y para los Vecinos recientemente formado.

Siento, sin embargo, que estoy dejando una familia para seguir expandiendo mis alas y prestando servicio. Me he vinculado con muchos de ustedes, nuestros líderes comunitarios, mientras aguantamos la peor recesión económica en nuestra vida y salimos más fuertes y más conectados como resultado de nuestro esfuerzo unificado.

Exigieron lo mejor de mí y de mi equipo y nos levantamos para cumplir sus expectativas, a menudo de manera excepcional y ocasionalmente quedando por debajo de las expectativas. Sus expectativas y su energía para ver a nuestras comunidades de Phoenix mejorar siguen alimentando mi motivación por el servicio público.

Lo que más extrañaré son las relaciones que construí con todos ustedes y con sus respectivos vecindarios. Las palabras no pueden expresar el agradecimiento y el respeto que tengo por todos ustedes que prestan servicio continuamente para preservar, mejorar e involucrar a nuestros vecindarios.

Nuestra declaración de misión no es accidental; simplemente representa lo que vemos que sucede en nuestras comunidades de Phoenix. Seguiré asociándome con la ciudad de Phoenix mientras la cuestión de la falta de vivienda sea un esfuerzo en todo el Valle. También seguiré siendo un residente de Phoenix. Espero que se mantengan en contacto cuando pase la responsabilidad a la siguiente generación de líderes.

¡Están en buenas manos!

Atentamente,

Chris Hallett





Consejos saludables para el hogar para hacer que los meses de verano dentro de la casa sean seguros

Cuando se trata de seguridad, evitar lesiones en casa es importante para las personas de todas las edades. La mayoría de las personas pasan el 70 por ciento o más de su tiempo dentro de sus casas. Sin embargo, millones de hogares tienen peligros escondidos que pueden afectar la salud y el bienestar. Piense al respecto. . .

- Se estima que 1 de 12 adultos y 1 de 10 niños en los Estados Unidos sufren de asma. Una calidad deficiente de aire dentro de la casa puede causar asma, alergias y otras enfermedades respiratorias.
- En los Estados Unidos, más de un millón de niños de 5 años y menores se intoxican cada año. Los niños pequeños pueden llegar a los elementos diarios, como los medicamentos, el maquillaje, los productos químicos caseros y las plantas.
- Las caídas son la principal causa de lesiones accidentales para personas de 65 años y mayores. Los adultos mayores tienen más probabilidades de ser víctimas de caídas, y las lesiones resultantes pueden afectar su capacidad de llevar una vida activa.

Muchas lesiones relacionadas con el hogar son evitables. Hay medidas pequeñas y fáciles que pueden ayudar a que un hogar sea seguro y saludable. El Departamento de Vivienda y Desarrollo Urbano de EE. UU. (HUD) y la Oficina de Casas Saludables y Control de Riesgo de Plomo ofrecen estos consejos para mantener una casa saludable.

Manténgala limpia

- Cambie el filtro en el calentador y en el aire acondicionado, al menos, un par de veces al año.

- Abra las ventanas o use ventiladores para dejar que entre el aire fresco cada vez que alguien use químicos en la casa o en el garaje.
- Almacene sus pertenencias en cajas de plástico o cartón en lugar de apilarlas.
- Controle la fuente de polvo y contaminantes y use métodos de limpieza húmeda que sean efectivos.

Manténgala segura

- Siempre mantenga los productos peligrosos en sus envases originales.
- Asegúrese de que los químicos domésticos y los productos de belleza estén fuera del alcance de los niños.
- Mantenga los pisos sin riesgos de tropiezos incluidos las alfombras, la ropa y el desorden.
- Instale barandillas y barras de apoyo en los baños, duchas y bañeras e instale pasamanos en los escalones y rampas.
- Mantenga las áreas de juego de los niños libre de superficies duras y afiladas.

La evidencia muestra que un hogar bien cuidado que se mantiene seco, sin plagas, limpio, bien ventilado y con buena reparación contribuye a la buena salud y a un ambiente más seguro para toda la familia. Para obtener más información sobre hogares seguros, visite phoenix.gov/nsd/programs/healthy-home o hud.gov/program_offices/healthy_homes.

Las fuentes incluyen "Everyone Deserves a Safe and Healthy Home" (Todos merecen un hogar seguro y saludable), "Help Yourself to a Healthy Home" (Construya una casa saludable) y "Eight Tips for Keeping a Healthy Home" (Ocho consejos para mantener una casa saludable), todos disponibles en el sitio web de HUD.

Nuevo lanzamiento de la página web Lead Safe



El Departamento de servicios al vecino de la ciudad de Phoenix ha lanzado una nueva página web llamada Lead Safe Phoenix. La página web tiene información útil para mantener los hogares saludables y consejos útiles para protegerse contra los riesgos en el hogar.

También habla sobre programas disponibles a través de la ciudad para mantener los hogares seguros. Visite phoenix.gov/nsd/lead-safe-phoenix.



LEAD is a naturally occurring element that has been used in a wide variety of products including pipes and plumbing materials, gasoline, and paint. While lead has beneficial uses, it can be toxic to humans - especially young children.

Although lead-based paint is no longer used, older homes (built before 1978) may have old peeling or chipping lead-based paint. Through a grant from the US Department of Housing and Urban Development (HUD), the City of Phoenix operates Lead Safe Phoenix. This no cost program aims to reduce childhood lead poisoning by creating lead-safe housing.

Check out these helpful hints to keep your family and home safe.





Involucrarse con las Organizaciones de vecindarios

El Departamento de servicios al vecino (NSD) mantiene la Base de datos de notificaciones de vecindarios para la ciudad de Phoenix.

Cada año, se lleva a cabo una actualización anual de organizaciones registradas con nosotros. Este es un momento importante del año para las organizaciones del vecindario que actualmente están registradas. Los grupos de vecindarios que no respondan podrían ser eliminados de la base de datos y ya no recibirán los beneficios de estar registrados.

Los contactos primarios y alternativos que están indicados para un vecindario recibieron una carta por correo seguido de un correo electrónico o una llamada telefónica de la ciudad solicitando la verificación o actualizaciones para su organización del vecindario. Para ver las organizaciones de vecindarios y los representantes visite phoenix.gov/nsd/programs/neighborhood-coordination.

ELEGIBILIDAD

- Los grupos se deben haber reunido dos o más veces dentro de los últimos seis meses
- Envíe copias de las agendas de reuniones, actas de reuniones y firme las hojas con la solicitud
- Para incluirse como vigilancia de la manzana, visite el sitio web del Departamento de Policía de Phoenix phoenix.gov/neighborhoodresources/blockwatch-info para conocer los requisitos adicionales

FRONTERAS DE LA ORGANIZACIÓN

- Las fronteras deben estar dentro de los límites de la ciudad de Phoenix
- Las fronteras no deben ser más grandes que una milla cuadrada
- Si existe más de un grupo en las fronteras, el nuevo grupo que se forma se debe reunir con el grupo(s) existente(s) para asegurarse de que haya comunicación

LISTAS DE MIEMBROS

- Los contactos primarios y alternativos no pueden residir en el mismo hogar
- Se requiere un mínimo de diez miembros que residan u operen en el vecindario
- Una organización no estará incluida hasta que todos los documentos estén completos, se envíen y se verifique la elegibilidad
- Si la solicitud no está completa dentro de los 30 días, es nula y el solicitante debe volver a enviarla y comenzar el proceso nuevamente

Un vecindario incluido en la lista se mantiene informado y educado sobre las formas de mantener y mejorar la habitabilidad de la ciudad. Para incluir una nueva organización de vecindario en la lista, comuníquese al 602-534-4444 y hable con el Especialista de vecindarios para obtener asistencia.



La participación de los vecindarios asume muchas facetas diferentes en todo Phoenix. Superior: La East Sunnyslope Neighborhood Association y los Block Watch Captains celebran una cena para analizar temas relacionados con el vecindario. Medio: El grupo del vecindario Con Safos planificó una limpieza exitosa del vecindario. El vecindario hizo esto en preparación para un proyecto de mural que el grupo consiguió. Inferior: Los líderes de los grupos de vecindarios son elegibles para los programas gratuitos en toda la ciudad, como el Programa de estudio de liderazgo del vecindario. Aquí, los líderes residentes aprendieron sobre mapeo de activos, el proceso de planificación y desarrollo, los medios sociales, la creación de un plan de acción, las auditorías de seguridad y mucho más.



JULIO

LABORATORIO STEM DE H2O DE FAMILIA

Ayude a sus hijos a sacar ventaja en ciencias, tecnología, ingeniería y matemáticas (STEM) en este Laboratorio de STEM GRATUITO amigable para la familia de H2O. Este laboratorio de ciencias práctico involucrará a su hijo para que aprenda sobre el agua en el sistema de la tierra y la sostenibilidad ambiental a través de actividades interactivas divertidas y presentaciones de cuentos que involucran a toda la familia. Aprenda sobre el ciclo del agua, el flujo de aguas subterráneas y dónde obtenemos nuestra agua aquí en Phoenix.

Para inscribirse, visite phoenix.gov/water o llame al (602) 261-8367

- **Domingo 15 de julio de 2 a 4 p. m. en Juniper Library, 1825 W. Union Hills Drive.**
- **Sábado 21 de julio de 2 a 4 p. m. en South Mountain Community Library, 7050 S. 24th Street**
- **Jueves 26 de julio de 2 a 4 p. m. en Ironwood Library, 4333 E. Chandler Boulevard**

TALLER PARA PROPIETARIOS Y ARRENDATARIOS

Obtenga una descripción general de los derechos y responsabilidades para los arrendatarios y propietarios, incluyendo el proceso de desalojo, renta y depósitos, propiedades embargadas y las leyes de propietarios y arrendatarios residenciales de AZ. Maryvale Community Center, 4420 N. 51st Avenue. Para inscribirse, llame al 602-534-4444

- **Miércoles 18 de julio de 6 a 8 p. m.**
- **Jueves 18 de octubre de 6 a 8 p. m.**

¡Llamando a todos los padres!

Selección del Programa

El Departamento de servicios humanos de la ciudad de Phoenix comenzó su selección para el Programa Head Start para el año escolar 2018-19.

El Programa Head Start basado en el centro busca que se inscriban niños de 3 o 4 años y padres de niños con necesidades especiales.

El Programa Head Start ofrece a los niños de diversos orígenes actividades de aprendizaje activas, comidas y refrigerios nutritivos, exámenes de salud y servicios de discapacidades y salud mental. La participación de los padres en la educación, la planificación del programa y la operación es una parte importante del Programa de desarrollo para padres y niños en edad preescolar. A través de esa participación y otras actividades de capacitación, los padres pueden obtener habilidades para ayudarlos a garantizar un empleo.

Las familias deben cumplir con las pautas de ingreso federal para el tamaño de familia para ser elegibles para la inscripción. Para obtener más información sobre la selección, visite phoenix.gov/headstart o llame al 602-262-4040.

City of Phoenix Neighborhood Services Department

Published by Tee Toming 171 · May 8 ·

...

Big thanks to a group of Madison Meadows kids that took time out of their weekend and painted out graffiti for the Blight Buster program this morning near Central Avenue and Buckeye Road.





¿Sabía usted que el programa Graffiti Busters usa un sistema de coincidencia de colores para encontrar la pintura del color correspondiente?

Solo debe comunicarse con el programa Graffiti Busters y hablar con alguien del personal sobre la necesidad de pintura y suministros. Un empleado de campo evaluará el área para identificar el color de la pintura y la cantidad que se necesita. Una vez que se haya determinado esto, el residente puede recoger el pedido o solicitar que lo lleven a su casa. Obtenga más información en phoenix.gov/graffiti o llame al 602-534-4444.



¿Sabía usted que estamos en Facebook y Twitter?

[Phoenixneighborhood](https://www.facebook.com/Phoenixneighborhood)

[@PHXNeighborhood](https://twitter.com/PHXNeighborhood)

Departamento de servicios al vecino - Municipalidad de Phoenix
200 W. Washington St., 4th floor, Phoenix, AZ 85003
602-534-4444 o visítenos en línea en phoenix.gov/NSD